



Mitteilungen

Gemeinde Oberhelfenschwil

Redaktion Mitteilungsblatt
Dorfstrasse 9
9621 Oberhelfenschwil
Telefon 058 228 23 43
www.oberhelfenschwil.ch
kanzlei@oberhelfenschwil.ch

erscheint 14-täglich
nächste Ausgabe: Donnerstag, 9. Januar 2020
Redaktionsschluss: Freitag, 3. Januar 2020, 12.00 Uhr

Ausgabe Nr. 24 | 19. Dezember 2019



Die Gemeindeverwaltung wünscht Ihnen frohe Festtage.

Herzlichen Dank

Im zu Ende gehenden Jahr 2019 haben sich wieder viele Einwohnerinnen und Einwohner unserer Gemeinde in unterschiedlicher Art für das Wohl unserer Gemeinde eingesetzt. Sie haben ihre Zeit für Mitmenschen, für öffentliche Ämter, für Vereine, für die Nachbarn, für Benachteiligte, für ältere Leute, für Kinder und vieles mehr zur Verfügung gestellt und Verantwortung übernommen. Sie haben diese Arbeit meist in der Freizeit, mit grosser Selbstverständlichkeit und ohne Öffentlichkeit geleistet. Dieses Engagement macht es aus, dass sich die Menschen, die in unserer Gemeinde wohnen, wohl und zu Hause fühlen.

Ich möchte mich bei allen herzlich bedanken, die einen Beitrag für ein gutes Zusammenleben und zum Wohle unserer Gemeinde geleistet haben. Ich freue mich, wenn die Gemeinschaft auch weiterhin auf Sie zählen darf. Ich wünsche allen Einwohnerinnen und Einwohnern besinnliche Weihnachtstage, einen guten Start ins neue Jahr, eine gute Gesundheit und viele wohlthuende Erlebnisse im Kreise ihrer Familien, im Beruf und in der Freizeit.

Toni Hässig, Gemeindepräsident

Gemeindeverwaltung Oberhelfenschwil Öffnungszeiten über Weihnachten und Neujahr

Die Gemeindeverwaltung ist über die Festtage wie folgt geöffnet:

24. Dezember 2019	bis Mittag geöffnet
25. – 27. Dezember 2019	geschlossen
31. Dezember 2019	bis Mittag geöffnet
1. – 3. Januar 2020	geschlossen



Ab Montag, 6. Januar 2020 bedienen wir Sie wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten. Bei einem Todesfall über die Festtage melden Sie sich bitte direkt bei Karl Egli unter Tel. 079 744 45 28.

Gemeinderat und Verwaltung bedanken sich für das Vertrauen im vergangenen Jahr. Wir wünschen allen von Herzen ein schönes Weihnachtsfest und alles Gute für das neue Jahr.

Gemeinderat und Gemeindeverwaltung

Bauverwaltung – Auflage Baugesuche

Gesuchsteller	Bachmann Andreas, Feldwiesstrasse 1, 9621 Oberhelfenschwil
Grundeigentümer	Gesuchsteller
Grundstück	Nr. 632, Feldwiesstrasse 1, 9621 Oberhelfenschwil
Bauvorhaben	Heizungssanierung / Ersatz Luft-Wasser-Wärme- pumpe (Innenaufstellung)
Gesuchsteller	Bossi Reto und Schär Luzia, Stichstrasse 5, 9621 Oberhelfenschwil
Grundeigentümer	Gesuchsteller
Grundstück	Nr. 129, Stichstrasse 5, 9621 Oberhelfenschwil
Bauvorhaben	Sanierung Gebäudehülle MFH / Abbruch und Anbau Balkon/Terrasse / Photovoltaikanlage (Inndachan- lage)
Gesuchsteller	Früh Willi, Füberg 519, 9621 Oberhelfenschwil
Grundeigentümer	Gesuchsteller
Grundstück	Nr. 1077, Füberg 519, 9621 Oberhelfenschwil
Bauvorhaben	Scheunenanbau und Rückbau Allwetterplatz
Auflage	Die Baugesuche und die entsprechenden Unterlagen liegen vom 18. bis 31. Dezember 2019 bei der Bauverwaltung Oberhelfenschwil sowie auf der Website der Gemeinde zur Einsicht auf.
Einsprachen	Einsprachen sind gemäss Art. 153 ff. des Planungs- und Baugesetzes (PBG) innert der Auflagefrist schriftlich und mit Antrag und Begründung der Bau- kommission, Dorfstrasse 9, 9621 Oberhelfenschwil einzureichen. Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes, schutzwürdiges Interesse hat.

Zivilstandsnachrichten Oberhelfenschwil

Geburt

07.12.2019 **Scherrer, Rahel**, von Kirchberg SG, Tochter des Scherrer Franz und der Scherrer-Kugler Stefanie, wohnhaft in Oberhelfenschwil, Bogenstrasse 12

Erscheinungsdaten Mitteilungsblatt 2020

Nr. 1	9. Jan.	Nr. 9	30. April	Nr. 17	3. Sept.
Nr. 2	23. Jan.	Nr. 10	14. Mai	Nr. 18	17. Sept.
Nr. 3	6. Febr.	Nr. 11	28. Mai	Nr. 19	1. Okt.
Nr. 4	20. Febr.	Nr. 12	11. Juni	Nr. 20	22. Okt.
Nr. 5	5. März	Nr. 13	25. Juni	Nr. 21	5. Nov.
Nr. 6	19. März	Nr. 14	9. Juli	Nr. 22	19. Nov.
Nr. 7	2. April	Nr. 15	6. Aug.	Nr. 23	3. Dez.
Nr. 8	16. April	Nr. 16	20. Aug.	Nr. 24	17. Dez.

Jugendschutz Monitoring-Testkäufe

Im Auftrag der Gemeinden Oberhelfenschwil, Hemberg und Neckertal hat das Blaue Kreuz am 30. August 2019 bei insgesamt acht Verkaufsstellen Monitoring-Testkäufe durchgeführt. Es ist erfreulich, dass sich die Betriebe, welche in der Gemeinde Oberhelfenschwil getestet wurden, an die geltenden Jugendschutzbestimmungen gehalten haben und den Jugendlichen keinen Alkohol oder Tabak verkauft haben.

Der Gemeinderat bedankt sich herzlich beim Verkaufspersonal für ihre Aufmerksamkeit und die konsequente Durchsetzung der Jugendschutzbestimmungen. Nach Art. 6 des kantonalen Gastwirtschaftsgesetzes sind die politischen Gemeinden für die Umsetzung und Kontrolle der gesetzlichen Jugendschutzbestimmungen zuständig. Der Gemeinderat hat die Bewilligung für Alkohol- und Tabaktestkäufe auch für das Jahr 2020 erteilt.

Gemeinderat Oberhelfenschwil

Christbaum gebührenfrei entsorgen

Bis Ende Februar 2020 können die Christbäume zusammen mit dem Hauskehricht gebührenfrei entsorgt werden. Danach kostet die Entsorgung Fr. 6.— (in Gebührenmarken).

Den Baum bitte neben den Unterflurbehältern bereitstellen (**nicht in den Behälter werfen**). Grössere Bäume bitte zerkleinern (z.B. in der Mitte halbieren).

Zweckverband Abfallverwertung Bazenheim

Neuerungen bei der Bio-Abfuhr

Ab sofort findet der Verkauf der Biogebührenmarken für das kommende Jahr 2020 statt. Im Angebot stehen neben den bisherigen Biogebührenmarken (40 l, 120 l, 140 l) neu auch eine 80-l-Marke sowie eine 240-l-Marke. Auf den 1. Januar 2020 wird die Halbjahresmarke aufgrund mangelnder Nachfrage abgeschafft. Diese war ursprünglich für Neuzuzüger gedacht. Bei der Berechnung der Jahresmarke wird von 18 vollen Leerungen ausgegangen, wobei der Kunde in den Genuss von bis zu 44 Leerungen im Jahr kommt. Die Bioabfuhr soll möglichst ganzjährig genutzt werden. Ist dies vom Kunden nicht gewünscht, stehen nach wie vor auch die Einzelmarken zur Verfügung.

Folgende Änderungen gelten ab 1. Januar 2020

Neu 240-l-Marke (anstelle 2 x 120 l)

Neu 80-l-Marke (anstelle 2 x 40 l)

Keine Halbjahresmarke mehr erhältlich (Empfehlung Jahres- oder Einzelmarken)

Was gehört in die Abfuhr

Der Bioabfuhr können neben Gartenabfällen auch biogene Abfälle aus der Küche, wie Rüstabfälle sowie Speisereste mitgegeben werden. In die Bioabfuhr gehören beispielsweise Fleisch, Fisch und Brot (Essensreste), Kaffee- und Teesatz (inklusive Filterpapier und Haushaltspapier), Gartenabfälle, Rasenschnitt, Blumensträuße und Topfpflanzen, Obst- und Gemüseabfälle, Eierschalen und Rüstabfälle, Federn und Haare, Kleintiermist sowie Backabfälle und kompostierbare Grünabfallbeutel.

Zweckverband Abfallverwertung Bazenheim

Giftsammelstelle der Gemeinde Oberhelfenschwil

Samstag, **4. Januar 2020**, 10.00 bis 11.00 Uhr, Bauamtstagazin Oberhelfenschwil (Abgabegut wird von Bauamtspersonal entgegengenommen)

Gift- und Sonderabfälle aus Gewerbe und Industrie sind über den Lieferanten oder über eine der regionalen Sammelstellen in St. Gallen, Buchs, Jona oder Wil zu entsorgen.

Bauamt Oberhelfenschwil

Aufsuchende Jugendarbeit

Am Dienstag, Mittwoch, Freitag und punktuell an Wochenenden und Dorfanlässen sind die Jugendarbeitenden am Nachmittag bis in den Abend hinein im Gemeindegebiet unterwegs.



Jugendarbeit im Neckertal

Jugendtreff St. Peterzell

Öffnungszeiten bis zu den Weihnachtsferien: Freitagnachmittag, 15.00 bis 17.00 Uhr.

Jugendtreff Rondo

Öffnungszeiten bis zu den Weihnachtsferien: Mittwochnachmittag und Freitagabend.

Winterfeuer: Freitagabend, **20. Dezember 2019**.

Weitere Angaben zu Anlässen sind jeweils ersichtlich unter www.mojuga.ch/neckertal/aktionen-projekte-aktivitaeten.html.

Gabrielle Zurbuchen, Tel. 079 941 34 99 oder Gülcan Erdogan, Tel. 079 941 34 55.

MOJUGA, Offene Jugendarbeit Neckertal

Jugendtreff – nächste Termine

Jeweils am Samstag von 19.00 bis 22.00 Uhr im Untergeschoss des Gemeindehauses Oberhelfenschwil:

25. Januar 2020

22. Februar 2020

28. März 2020

25. April 2020

16. Mai 2020

20. Juni 2020



Freunde treffen, Chillen, Musik hören, Spiele spielen. Willkommen sind alle Jugendlichen im Oberstufenalter. Unkostenbeitrag Fr. 1.—. Der Jugendtreff wird vom Leiterteam betreut. Komm vorbei, wir freuen uns auf dich.

André Schilter, Jugendbeauftragter des Gemeinderats und Mitglieder des Leitungsteams Isabella Ziegler, Sandra Sonderer, Daniela Ammann, Gaby Niedermann

Katholische Kirche Oberhelfenschwil

Donnerstag,	19. Dezember 2019,	17.30 Uhr,	Lichtfeier in Wattwil (Klösterli) anschl. Suppe, Guetzli und Punsch
Freitag,	20. Dezember 2019,	18.00 Uhr,	Beichtgelegenheit in Wattwil bis 19.00 Uhr
Samstag,	21. Dezember 2019,	10.00 Uhr,	Beichtgelegenheit bis 11.00 Uhr
Sonntag,	22. Dezember 2019,	10.30 Uhr,	Eucharistiefeier
Dienstag,	24. Dezember 2019,	23.00 Uhr,	Mitternachtsgottesdienst in Mogelsberg mit Bläsergruppe und Punsch
Mittwoch,	25. Dezember 2019,	09.00 Uhr,	Weihnachtsgottesdienst in St. Peterzell
Donnerstag,	26. Dezember 2019,	10.30 Uhr,	Eucharistiefeier
Sonntag,	29. Dezember 2019,	10.30 Uhr,	WortGottesFeier in Mogelsberg
Dienstag,	31. Dezember 2019,	17.00 Uhr,	Eucharistiefeier mit Florian Deuber
Mittwoch,	1. Januar 2020,	09.00 Uhr,	Eucharistiefeier in St. Peterzell
Donnerstag,	2. Januar 2020,	09.00 Uhr,	Rosenkranz
Dienstag,	7. Januar 2020,	09.00 Uhr,	Eucharistiefeier
Mittwoch,	8. Januar 2020,	10.10 Uhr,	Eucharistiefeier im Seniorenheim Neckertal
Donnerstag,	9. Januar 2020,	09.00 Uhr,	Rosenkranz

Evang.-ref. Kirchgemeinde Unteres Neckertal

Samstag,	21. Dezember 2019,	16.30 Uhr,	Sonntagsschulweihnacht
Sonntag,	22. Dezember 2019,	10.00 Uhr,	Gottesdienst in Brunnadern
Dienstag,	24. Dezember 2019,	22.30 Uhr,	Christnachtfeier in Brunnadern
Mittwoch,	25. Dezember 2019,	10.30 Uhr,	Weihnachtsgottesdienst
Donnerstag,	26. Dezember 2019,	10.00 Uhr,	Weihnachtsgottesdienst in Brunnadern

Evang.-ref. Kirchgemeinde Unteres Neckertal (Fortsetzung)

Sonntag, **29. Dezember 2019**, 10.30 Uhr, Gottesdienst
Mittwoch, **8. Januar 2020**, 10.15 Uhr, Andacht im Dorfplatz
12.00 Uhr, Jugendgottesdienst

Ökumenische Anlässe

Dienstag, **24. Dezember 2019**, 17.00 Uhr, Krippenfeier
mit Krippenspiel
Sonntag, **5. Januar 2020**, 09.00 Uhr, Familiengottesdienst
mit Aussendung der
Sternsinger

Sonntagsschulweihnacht mit Krippenspiel



EVANGELISCH-REFORMIERTE
KIRCHGEMEINDE
UNTERES NECKERTAL

Die Kinder der Sonntagsschule Mogelsberg und Oberhelfenschwil sowie vom Kolibri in Brunnadern feiern gemeinsam Sonntagsschulweihnacht und führen ihr Krippenspiel «Kinder von Bethlehem» auf.

Der Anlass findet am Samstag, **21. Dezember 2019**, 16.30 Uhr in Oberhelfenschwil statt. Im Anschluss sind Sie ganz herzlich zum Kirchenkaffee ins Pfarrhaus Oberhelfenschwil eingeladen. Wir freuen uns, Sie an diesem Anlass begrüßen zu können.

Die Leiterinnen: Ruth Frei, Sonja Huldi, Mirjam Lenggenhager, Annerös Zehnder und das gesamte Vorbereitungsteam.

Eröffnung von unserem Direktverkaufshäuschen

Am Freitag, **20. Dezember 2019** von 14.00 bis 20.00 Uhr möchten wir gerne die Eröffnung von unserem neuen Direktverkaufshäuschen an der Steig 9 in Oberhelfenschwil mit Selbstgemachtem und Produkten vom Geissenhof Füberg mit Ihnen bei einem Glas Glühwein oder Glühmost feiern.

*Auf Ihren Besuch freuen wir uns
Andrea und Andreas Hässig, Steig 9, Oberhelfenschwil.*

Skilift Oberhelfenschwil



Betriebszeiten

Montag bis Freitag 13.15 bis 16.45 Uhr
Wochenende 10.00 bis 12.30 / 13.15 bis 16.45 Uhr

Nachtskifahren

Freitag / Samstag 19.30 bis 21.45 Uhr

Während den Weihnachts- und Sportferien ist der Skilift den ganzen Tag in Betrieb. Das Nachtskifahren wird jeweils am Freitag- und Samstagabend durchgeführt. Für Gruppen betreiben wir den Skilift auch gerne ausserhalb der gewohnten Betriebszeiten. Dazu kontaktieren Sie bitte Herr Johannes Sonderer unter Tel. 078 632 77 22. Informationen über den Betriebszustand finden Sie unter www.skilift-oberhelfenschwil.ch.

Suchen Sie noch ein Weihnachtsgeschenk? Tageskarten oder ein Saisonabonnement vom Skilift Oberhelfenschwil bereiten garantiert Freude. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Skilift AG Oberhelfenschwil

Sport und Fun in Bütschwil



Geschenkideen auf Weihnachten

- 10er-Abo
- 4-Monate-Karte (übertragbar)
- Gutschein vom Sport-Café

Winterhit

Geniessen Sie Wärme und Wohlbefinden in der kälteren Jahreszeit in unserer Sauna und im Hallenbad.

- Sauna-Einzel-Eintritt (inklusive Hallenbad) Fr. 15.—
- Sauna-10er-Abo (inklusive Hallenbad) Fr. 140.—
- Privatsauna ab 2 Personen Fr. 25.— pro Person
- Familiensauna Eltern mit Kindern Fr. 68.—

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Hallenbad Bütschwil, Tel. 071 983 14 11, www.hallenbad-buetschwil.ch

Restaurant Rössli – Öffnungszeiten über Weihnachten



23. Dezember 2019	ab 18.00 Uhr offen / 12-Stangenfescht
24. Dezember 2019	bis 13.00 Uhr offen
25./26. Dezember 2019	geschlossen
27. Dezember 2019	Singen ab 18.00 Uhr (mit Pia Fischbacher)
28. Dezember 2019	Jahresschlusshöck Schützen mit Jassen

Geschlossen vom 30. Dezember 2019 bis 6. Januar 2020. Wieder geöffnet ab 7. Januar 2020.

*Frohe Weihnachten und ä guäts neus Johr wünsched eu
Pius und Sonja Böni-Manser und Familie.*

Soziale Fachstellen Toggenburg

Wir beraten Betroffene und Angehörige bei alltäglichen Fragen und Problemen, wie beispielsweise in Beziehungs- und finanziellen Angelegenheiten oder bei Suchtproblemen. Unsere Dienstleistungen sind vertraulich und unentgeltlich.

- Sozialberatung
- Suchtberatung

*Bahnhofstrasse 6, 9630 Wattwil, Tel. 071 987 54 40,
info@soziale-fachstellen.ch, www.soziale-fachstellen.ch*

Unentgeltliche Rechtsberatung vom St. Galler Anwaltsverband

Wattwil, Gemeindehaus	jeden 2. Montag im Monat ab 16.00 Uhr bis längstens 18.00 Uhr (Parterre, Zimmer 5)
Wil, Gerichtshaus, 1. Stock	jeden 1. und 3. Dienstag im Monat ab 16.00 Uhr bis längstens 18.30 Uhr

Ärztlicher Notfalldienst

Rufen Sie bei **lebensbedrohlichen Notfällen Tel. Nr. 144** und bei anderen Notfällen die Praxisnummer Ihres Hausarztes an. Bei Abwesenheit wird Ihnen der vertretende Arzt oder die Notfallnummer mitgeteilt.

Dorfpraxis Dr. Lautenschlager, Oberhelfenschwil	Tel. 071 374 18 55
Ärztzentrum Neckertal, St. Peterzell	Tel. 071 378 60 60
Dr. Stephan Hermann, Mogelsberg	Tel. 071 374 15 15

Notfalldienst Neckertal / Untertoggenburg

Rotkreuz Fahrdienst

Der begleitete Rotkreuz-Fahrdienst steht allen Menschen offen, die aus gesundheitlichen Gründen keine öffentlichen Verkehrsmittel benutzen können oder auf eine Begleitperson angewiesen sind (Montag bis Freitag).

Fahrtenbestellungen bitte mindestens einen Arbeitstag im Voraus anmelden.

*Rotkreuz-Fahrdienst, Frau Anita Spiess, Tel. 071 947 10 33
(Montag bis Freitag, 9.00 bis 11.00 Uhr)*

Spitex Neckertal

Angebot	Krankenpflege, Haushilfe, Mahlzeitendienst, Beratung
Sprechstunde	Montag – Freitag, 14.00 - 15.30 Uhr
Adresse	Spitex Neckertal, Dorfstrasse 43, 9125 Brunnadern
Kontakt	Tel. 071 374 27 55, info@spitexneckertal.ch www.spitexneckertal.ch, PC 90-11815-0

Neuigkeiten der Gemeindeverwaltung

Unter www.oberhelfenschwil.ch / Direktzugriff «Newsletter abonnieren» können Sie sich ein Benutzerprofil anlegen. Damit erhalten Sie kostenlos per E-Mail die Neuigkeiten aus dem Gemeindehaus wie Bauanzeigen, Todesanzeigen, Abstimmungsergebnisse und vieles mehr elektronisch nach Hause geliefert.